http://www.adultpdf.com Created by Image To PDF trial version, to remove this mark

الطبعة السابعة

مقدمة الكتاب

بسم الله الرحمن الرحيم

الأنبياء و الرسل الذين بعثهم http://www.adultpdfl.com/ الذين بعثهم Created by Image To PDF trial version, to remove this mark فوله تعالى في سورة النحل: (ولقد بعثنا في كل أمة رسولا) الآية ٣٦ . وقوله تعالى في سورة فاطرْ : (وإِنْ مَنْ أُمَّةٍ إِلاّ خَـــلا فِيـــها نذيرٌ) الآية ٢٤. وقوله تعالى في سورة إبراهيم: ﴿ وَمَا أَرْسَلْنَا مِسْنَ رُسُولِ إِلاَ بِلسَانَ إِقُومِهِ لِيُبَيِّنَ لَهُمْ) الآية ٤. والقرآن الكريم ذكـــر خمسة وعشرين نبياً، نؤمن بمم جميعاً، وهم: (آدم، إدريس، نسوح، هود، صالح، إبراهيم، لوط، إسماعيل، اسحق، يعقوب، يوســـف، شعیب، أيوب، ذو الكِفل، موسى، هرون، داود، سليمان، الياس، عليهم أجمعين.

وهنالك رسل كثيرون جداً، كما سترى في الحديث النبوي الآتي،

لم يذكرهم القرآن الكريم، ولكنه أشار إليهم في أكثر مسن آية، كقوله تعالى في سورة النساء: (وَرُسُلاً قَدْ قَصَصْنَاهُمْ عَلَيْكَ مِسَنَّ وَيُلُ ، وَرُسُلاً لَمْ نَقْصُصْهُمْ عَلَيْكَ) الآرة فَصَصْنَاهُمْ عَلَيْكَ مِلاً الله المهاج ال

وجاء في كتاب الخصال لرئيس المحدثين الشيخ الصــــدوق أبي جعفر محمد بن علي بن بَابَوّيه القمي المتوفى ٣٨١ هـــ وفي الجـــزء الثاني ، الصفحة ٣٤١ مايلي:

(.... حدثنا علي بن موسى الرضا، قال: حدثني أبي موسى بسن جعفر، عن أبيه جعفر بن محمد، عن أبيه محمد بن علي، عن أبيسه علي بن الحسين، عن أبيه الحسين بن علي، عن علي بن أبي طللب (ع) عن النبي (ص) قال: خلق الله _ عز وحل _ مئة ألف نسبي وأربعة وعشرين ألف نبي، أنا أكرمهم على الله ولا فخر، وخلق الله _ عز وحل _ مئة ألف وصي، وأربعة وعشرين ألف وصي، على الله و أربعة وعشرين ألف وصي، على الله و أفضلهم).

والكراس الذي بين يديك شاهد صدق على ما جاء في القرآن الكريم و الحديث الشريف على عدد الأنبياء و الأوصياء ، عليهم صلوات الله و سلامه أجمعين، وهو على المناف الله و سلامه أجمعين، وهو على Created by Image To PDF trial version, to remove this mark, بالدلالة على فصل أهل البيت الكرام اصحاب الكسياء الحسس وطهرهم تطهيراً .

وتكمن قيمة هذا الكراس في أنه قد ورد في عدة لغات أجنبية، وأنه موثق بنشره في مجلات علمية معروفة ، وليس إملاء من عند صاحبه ، فعسى الله أن يجزي الذي قام بطبعه ونشره حمير ما يجزي محسناً عن إحسانه، إنه على كل شيء قديمسر، و بالإجابة جدير.

عن الصادق جعفر الصادق جعفر بن محمد عن أبيه محمد بسن علي عن آبائه الصادقين (ع)قال: قال رســـول الله (ص) إن الله تبارك و تعالى جعل لأخي على بن أبيطال Afttp://www.adu)tpdf.comبي Created by Image To PDF trial version, to remove this mark عددها غيره فمن د كر قصيله من فضائله مفرا ها عفر الله له مـــــا تقدم من ذنبه وما تأخر ولو وافى القيامة بذنوب الثقلين ، ومـــــن كتب فضيلة من فضائل علي (ع) لم تزل الملائكة تستغفر له مـــا بقي لتلك الكتابة رسم، ومن استمع إلى فضيلة من فضائله غفر الله له الذنوب التي اكتسبها بالاستماع ، ومن نظر إلى كتابة في فضائله غفر الله له الذَّبوب التي اكتسبها بالنظر، ثم قال رســـول الله (ص) النظر إلى علي بن أبي طالب عبادة ، وذكره عبادة ، ولايقبل إيمـــلن عبد إلا بولايته والبراءة من أعدائه.

> (ضحيفة الأبرار/ ميرزا محمد تقي ـــ المحلد الأول ص ٧٠) دار الجيل ـــ بيروت

بسم الله الرحمن الرحمن الله الرحمن الله الرحمن الرحمن الرحمن الرحمن الرحمن المعاملة المعاملة

Created by Image To PDF trial version, to remove this mark

خلقه عمّل وآله الطيبين الطاهرين وبعد :

فقد طلب مني بعض الأصدقاء إن اترجم كتاب (علي وپيامبران) الذي الّف في الأصل بلغة الاردو ثم ترجمه إلى اللغة الفارسية السيد عمل المختاري فأجبته إلى ذلك وقمت

بشجمته إلى اللغة العربية .

وأودان أشيرهنا إلى اني لم أضف شيئًا في الكتاب ولم أنقص سوى قسم قليل من بعض تعليقات المترجم التي رأيتها غير مفيدة ثم ان المترجم المذكور فيالكتاب والذي قد علق على أصل الكتاب وشرح بعض ألفاظه هو السيديج المختاري الذي ترجم الأصل إلى اللغة الفارسية.

هذا و استل الله جلّت قدرته ان بتقبل هذا العمل القليل ألذي هو سعى لأظهار احقية الائمة الاطهار كالتكافئ بقبوله الحسن فائه ولى التوفيق .

على العدناني

بسم الله الرحمن الرحيم

تمهيد

المعبد و من جرّاء ذلك تعرفت على أحد علماء اثار المال يعرف باسم د. س. قد ظهرت عليه اثار المال يعرف باسم د. س. قد ظهرت عليه اثار السكينة والوقاد و كان يبدو بانه رحيم عطوف قدأمات قواه الشهوانية بالرياضة النفسية.

و بعد ثلاثة ايام ـ كنت التقي به و أتحدث معه خلالها ـ قال لي:

اني قدأنست بك كثيراً وشغفت بحديثك ومجالستك فأود ان تقبل دعوتى الليلة لتناول طعام العشاء في بيتى حتى يتاح لنا وقت اكثر للتحدث سوية ، فلبيت دعوته بكل دغبة واشتياق .

ومع الحاحه بالمجيء خلفي ليوصلني هو بنفسه إلى بيته فإنى قد ابيت ذلك لسببين: الأول: هو اني رايتذلك

خلاف سيل الاحتياط . النا http://www.lackultpdf.com النا معي المحتياط . النا معي المحتياط . النا معي بعض الهدا با له ولذا قلت له انا سوف اجيء إلىك بسيارة بعض الاحدقاء . فكان كما اردت .

وبعددهابی إلى منزله وانتهاء المراسيم والتشريفات المعهودة تبين لدي بانه رجل قد توفيت عنه زوجته وكانت قد خلفت له طفلين بالاضافة إلى بنت تبلغ ٣١ من عمرها و هذه البنت ـ و كان اسمها ش . ى ـ توفي عنها زوجها في اليوم الثالث من زواجهما قبل سبع سنوات وقد بقيت من ذلك الحين ادملة تعيش في بيت ابيها لانه لا يحق للزوجة بعد وفاة زوجها ان تتزوج بآخر حسب معتقدهم .

وبهذه المناسبة تحدثنا قليلاً حول هذه العقيدة و انتقدت انا بلين هذا المعتقد المخالف لفطرة الانسان وابديت وجهة نظر الاسلام بشان ذلك و ان النبي عَمَالُولَهُ قد تزوج بعدة ارامل (۱)

 ⁽۱) قد ذكرت مشروح هذه المحاورة وغيرها من احداث
 تلك الليلة في كتاب (ادمغان هند) .

ولا يفوتني ان اذكر بان السيدة ش. ي. قد سرت بهذا الحديث الذي دار بيني و بين ابيها وطاب لها ذلك وظهرت بشكل مستمع اثيرت Created by Image To PDF trial version, to remove this m (ولها الحق في ذلك) وفي نفس الوقت جلست نستمع إلى المحاورة بوقار وتأدب وكلها اذن صاغيه.

وعلى أية حال ، جاء رجلان في الساعة العاشرة ليلاً خلف صاحب المنزلواخذاه معهما لأجل امر ضروري على ان يعودا به بعد ساعة،وكان هو من قبل قد اشار لي بذلك فبعد ان استأذننی و ابدی اعتذاره عن ذلك خرجوا جميعاً من البيت وبقيت وحدي ولذا اشغلت نفسي بكتابةمارأيت و ما سمعت و ما دار بیننا من کلام من اول مجییء حتی ساعة كتابة الاسطر وفي اثناء ما انا فيه لفت انتباهي دخول السيدة ش . ى وقد ارتدت زياً جميلا فاخراً وعطرت نفسها بأحبس عطور فوقفت امامي وحيتني على الطريقة التي يحيي الهنود عظماءهم ثم جلست و بعد ان تُكُلمت بغنج و دلال واستماع لردمني على خلاف ما كانت تنتظر قالت:

ادى كانك قد حلت فيك روح (ادنارى) (۱۰ لأن قلبي غدا يخفق من شدة حبي واشتياقي لك ، وان لم تضع كفك على http://www.adultpdf.com

Created by Image To PDF trial version, to remove this mark, نجاه خالق القلوب. أجبتها:

إن خالق القلوب لم يسمح ابداً للإنسان بأن يكون

(۱) (اوتار) لفظة هنديه بمعنى الرسول والنبي و في اصطلاح الهنود هي عبارة عن ان الله ياتي الى الدنيا في جسم انساني لاصلاح و هداية البشر لانهم يقولون : و انكان الله هو وجوده مطلق و غير محدود ولكن له ان يحدد حصة من وجوده و يقيدها بأي قيد او حد شاء و يبقى وجوده المطلق شاملا لكل مكان ومحيطاً بكل شيء على اطلاقه و عدم محدوديته بأي شيء وتلك الحصة المقيدة التي يظهر بها الله بصورة انسان في الدنيا تسمى (اوتار) و بعد اصلاح و هداية البشر بالمقدار اللازم تتحرر هذه الحصة منالقبود والمحدوديات ثم تعود الى اطلاقها الأزلي وعدم محدوديتها و هذا التحرر يكون بواسطة ترك هذا القيد اعنى كونها يصورة انسان وتشكلها يها والذي نسميه نحن

و في هذا الوقت بالذات يصنع الذين اهتدوا بها (اي بهذه الحصة المتشكلة بشكل انسان) صنماً على شكل و صورة ب

وفق مراده ولوكان تعرفا غير مشروع واردت ان المتند http://www.adultpdf.com

Created by Image To HDT trial version, to remove this marl

لقد هالتنى رؤية هذا المشهد والأحداث غير المفهومة لى لذا قلت لها _ وهي تبكي كما كانت _ اني سأخرجمن بيتكم لأمر ماولا إعودحتى يرجع أبوك إلى البيت وخرجت

→ تلك الحصة ثم يعبدونها حتى يكونوا قد عدوا بهذه الوسيلة ذلك الوجود المطلق غير المحدود الذي لايدركه عقل و لا احساس بشري والذي ظهرت حصة منه لوقت ما بصورة انسان بهم يعبدون ذلك الوجود المطلق غير المحدود بوسيلة الصنم المصنوع بأيدهم حتى يكونوا موضع رحمة ومغفرة عندالوجود المطلق.

هذا وان هناك اختلافاً كبيراً في عقائدهم في هذا المجال وتوجد مباحث دقيقة وكثيرة في مختلف المذاهب الوثنية سوف اذكرها بالتفصيل في كتابي (فلسفه بت برستي) الذي هو بيد التأليف وللسرعة في الاطلاع براجع كتاب (مذهب جين) الذي ترجمته من اللغة الهندية الى اللغة القارسية (المترجم).

من المنزل مسرعاً.

بعد حوالي نسف ساعة رجعت وفي أثناء الطريق من المعدد المعدد

وحينما وصلت إلى المنزل وأيت صاحبه قد رجع وما ان رآني حتى استقبلني استقبالاً حاراً وقد طفع وجهه بالبشر و احترمني احتراماً فائقاً مع اني كنت عنده في أوائل مجيىء إلى بيته فلم أرمنه حينذاك معشار هذه الإحترامات الكثيرة الزائدة على المتعارف. وقد تبين لي من خلال كلامه وحركاتهان ابنته قد اخبرته بما داربيننا وقست له الحقيقة كاملة من دون زيادة اونقص.

فمن هذه الجهة ومن جهة تعريفي للمال الضايع في المعبد سابقاً قد صار يحسبني رجلاً غير عادي و يعتقدبي اعتفاداً عجيبا لانه في خلال حديثه قال لي : ارجو منك ان تعلمني مما الهمك الله كي ازداد معرفة وسعادة. و مما قلته في

جوابه: انما بوجب سعادة الانسان وبزيد في معرفته هوما اوحاه الله سبحانه و تعالى على خاتم انبيائه على بن عبدالله الملكة الله الله الله الأدبان Adultodichon الأدبان من أكمل الأدبان الأدبان من أكمل الأدبان Created by Image To PDF trial version, to remove this mar مع انه كان شخصاً مؤدباً فبخلاف ما كنت انتظر

قطع كلامي قائلاً:
عفواً لأني أديد ان أقول بان هذا الدين لا يمكن
ان يكون اكمل الأديان و آخرها لأنه توجد فيه بعض
المثالب. ثم اخذ يعددنك المثالب والسلبيات وانسافاً كان
الحق بجانبه لأنه كان يظن بأن الإسلام هو ما كان يشاهده
بمنظار المذهب الحنفي الرائج في الهند و حينما كلمته
بحقيقة الأمر واوضحت له بان الاسلام الحقيقي هوما يمثله
المذهب الجعفري إعترف بخطأه و اعترته حالة خجل
وإبهام ثم اطرق برأسه لحظات وأخذ يفكر ثم قال:

إلى الآن لم التقي مع أحد حبّب نفسه الي بمثلك وكان ذا كلام ومنطق جذاب و ملتزماً بما يعتقده بمثل ما أنت عليه ولذا اني اربد ان افشي لك وحدك سراً. قلت: واني سأشكر لكم الطافكم وحسن ظنكم. ثم قال:

علي، هذا العظيم الذي تكلمت عنه بكل تجلة و احترام واوضحت بأن الانفصال عنه وعن أولاد. الأحدعشر http://www.adultpdf.com
Created by Image To PDF trial version, to remove this ma القديمة (قبل الميلاد) وقد ذكرفيها مع النبي الذي يبعث آخرالزمان و قد صرّح حتى بمحل ولادته فيها . قلت : هل بمكنكم ان تتفضلوا على ـ فتريني ـ تلك الكتب وعين الجمل التي وردت بشأن ذلك ؟ اجابني : ان هذه الكتب لانوجد في كل مكان ولا تصل إليها يدكل أحد فلا يمكن أن يطّلع عليها كل من شاء قلت :

انك منذوي العلم والحجى وعلى ما قلته انت بنفسك فلابد ان تكون قد أسلمت من جراء ما قرأته من الحق . أجاب :

اني لم أجزم بعد بأن علياً هذا هو ذاك و النبي المنعوث آخر الزمان ثم حرّف الذي ذكرته هو ذاك النبي المبعوث آخر الزمان ثم حرّف بمهارة موضوع الكلام إلى موضوع آخر و اني تأدباً له قد سايرته في موضوعه الجديد و تركت ما كنا نتحدث

فيه و لكني كنت أنحين الفرس لأعود تارة اخرى إلى موضوع كلامنا السابق فأذكر له جواب كلامه و أنور به Created by Image To PDF trial version, to remove this mark, عن الكلام و أرجعته إلى ملاقاتُم أخرى معدولكن ويا للاسف الشديد لم تسمح لي الظروف بذلك فمن بعد ذلك اليوم طفقت أبحث عن صحة او سقم ما قاله صاحبي حذا وكنت كلما التقيت مععالم منعلماء الدين الهنوداطرح عليه هذا السؤال فلم احصل على شيء يذكر حتى عثرت في مكتبة كشمير على رسالة صغيرة بعنوان (ايليا) وقد كتبت بلغة الاردو بما انىوجدت بها ضالتى المنشودةرأيت ان الخصها (١) و اترجمها آملا في ان تحظى بقبول من الله سبحانه وتعالى وتكون ذخيرتى ليوم لاينفع المرء فيه الا (١)قد تركت ترجمة جملة من القضايا التاريخية المشهورة كصنع سفينة ، توح عليه السلام وقصة الطوفان وكذلكالمطالب المكرره وايضأ تركت ترجمة المطالب المختلف فيها والمباحث أنشى ذكرت بشكل خطابى او كانت لاتدل عندى على المقصود بشكل واضح (المترجم) .

العمل السالح.

يوم لا ينفع مال و لا بنون هند. كشمير: السيد محمد السيزواري http://www.adultpdf.com Created by Jmage To PDF trial version, to remove this m

من هو مؤلف هذه الرسالة

ان رسالة (ايليا) الصغيرة التي تمر ترجمها أمام http://www.adulth/f.conficient / المراء على من http://www.adulth/f.conficient / Created by Image To PDF trial version, to remove this made in the state of the state o

وفي نفس الوقت لم يكن مذهبه الذي اعتنقه بشكل وراتي مما يشفي غليله ويروي أوامه ولم يبث فيه الطمأنينة الروحية والارتياح النفسي فلذا اخذ يحقق ويدقق النظر ويفتش في سائر المذاهب الدينية ويطرق كل باب و ينظر بكل كوّة تلوح فيها بارقة أمل دغبة منه في الوصول إلى الحق والمذهب الصحيح حتى وصل إلى الغاية و وجد ضالته المنشودة واقتطف ذهرة مراده و مقصوده فواحة عطرة من المنشودة واقتطف ذهرة مراده و مقصوده فواحة عطرة من

واستنشق من ابي طالب الغناء فاستاف من شذاها الذاكي واستنشق من اربجها الفو اح فنضت نفسه نياب الاضطراب وارتدت حلياب الهدوء و المشاه المودة وارتدت حلياب الهدوء و المشاه Created by Image To PDF trial version, to remove this man الجانب بما نالته من دعة وثروة معنوية (۱)

يقول المترجم: و هذا سؤال يطرح نفسه بنفسه: لما ذا نرى بعض العلماء المحققين قد مالوا إلى التشيع وتركوا مذهبهم الذى كانواعليه واعتنقوا المذهب الجعفري ولانرى أحداً من العلماء الشيعة الأثنى عشرية تركمذهبه وبداله إلى غيره؟

انّ في ذلك لا يات لأولى الألباب

⁽۱) لم اتمكن بهذه العجالة من الحصول على اكثر مما ذكرته بالنسبة الى ترجمة المؤلف ولكنى سوف اسعى للحصول على معلومات اخرى بالنسبة اليه اذكرها فى الطبعة الثانيه وكذلك اجتهد فى دفع باقى النواقص الموجودة فى هذه الرسالة ان شاء الله (المترجم)

مقنمة المؤلف

لقد بشرت الكتب المقدسة من قبل بخاتم الأنساء من قبل بخاتم الأنساء من قبل بخاتم الأنساء من قبل بخاتم الأنساء مندالة و من عبدالله و من المنافق المنافق الأسلام لم يظهر وا هذه الحقيقة بل قد سعوا و منعون إلى إخفائها . مثلا :

يوجد في الإنجيل صحيفة غزل الغزلات طبع لندن سنة ١٨٠٠ ميلادية باب ٥٦ ية ١٠-١ كلام غير صريح للنبي سليمان الملكم حول خاتم الانبياء عَلَيْتُ لَهُ وأمير المؤمنين الملكم إلى ان يصرّح في ختامه بعبارة « خلو على بم عَلَيْتُ لَهُ) .

ولكن في سائر نسخ الانجيل التي طبعت بعد سنة المده حذفت عبارة (خلو على بنم) منها . وكذلك لفظة (ايليا) او (ايلي) أو (آليا) قد ذكرت في الكتب المقدسة السابقة ويسعى معاندواالحق إلى اثبات أن المراد من تلك اللفظة هو (الله) أو (الياس) أو (المسيح) أو

(بوحنا) وليس علياً الجيم.

ولا يفوتنا القول بأن بعض رجال الدين المسيحيين

http://www.ardultpdf.com Created by Image To PDF trial version, to remove this man

تجردوا من ثياب التعصب البالية . يكتب أحدهم و يدعى

Mr.J-B-Galidon

In the language of oldest and present habrew the word «ALLIA» or «AILEE» is not in the meanings of god or allabut this word is showing that in next and last time of this word any one will become nominates allia or ailee'

\-A note Book on Old And New Testa-ments of Bibl

(نرجمة النص الأنجليزي)

(لا تستعمل كلمة (ايليا)أو (ايلي) في اللغات

العبرية القديمة بمعنى الآله أو (الله) بل يظهر انه سوف يأتي في الزمن المستقبل أو آخر الزمان رجل يدعى (ايليا)

⁽١) طبعة لندن ١٩٠٨ ميلاديه المجلد الأول ص ٢٢٨٠.

أو (إملى)) وعلى كل حال ان البشارات و التنبؤات بخاتم الانبياء عَلَيْ الله وأمير المؤمنين الجيل كثيرة جداً ونحن المربياء عَلَيْ الله وأمير المؤمنين الجيل كثيرة جداً ونحن المربياء في هذه الرسالة سوف نتيت مع المتعاول المحلومة المربية المربية المربية المربية المربية المربية التي هي أعز الناس وأجلهم عند نبي الاسلام وكذلك عند سائر الأنبياء السابقين حيث جعلوه وسيلتهم إلى الله وقد ذكروا تضامنه مع خاتم الأنبياء على عَلَيْهِ الله الله وقد ذكروا تضامنه مع خاتم الأنبياء على عَلَيْهِ الله الله وقد ذكروا تضامنه مع خاتم الأنبياء على عَلَيْهِ الله الله وقد ذكروا تضامنه مع خاتم الأنبياء على عَلَيْهِ الله الله وقد ذكروا تضامنه مع خاتم الأنبياء على الله الله وقد ذكروا تضامنه مع خاتم الأنبياء على عَلَيْهِ الله الله الله وقد ذكروا تضامنه مع خاتم الأنبياء على عَلَيْهِ الله الله الله وقد ذكروا تضامنه مع خاتم الأنبياء على عَلَيْهِ الله الله الله وقد ذكروا تضامنه مع خاتم الأنبياء على عَلَيْهِ الله الله وقد ذكروا تضامنه مع خاتم الأنبياء على عَلَيْهِ الله الله وقد ذكروا تضامنه مع خاتم الأنبياء على الله وقد ذكروا تضامنه مع خاتم الأنبياء على عَلَيْهِ الله وقد الله والله و

عليَّ (ع) و تنبؤات شری کرشن جی

في العسرب المشهورة التي دارت رحاها بين (الباندوئين) و(الكوروئين) جاء (شرى كرشنجي) (۱) بنفسه إلى ميدان المعركة وحينما رأى أسحاب الحقوم

⁽۱) يعتبره الهنود احد الانبياء . و نحن في ختام ترجمة هذه الرسالة سوف نترجم له بصورة مجملة لأن المؤلف لم ينكر شرح حاله . ثم انكلمتي (شرى) و (جي) اللتين في اول الاسم و اخره ليستاجزئين للاسم بليؤتي بهما للتجليل والاحترام فهما بمنزلة (السيد فلان او جناب فلان او حضرة فلان) .

الأرض الواسعة راح يعظ أسحابه القلة بما بتعظون به و المرض الواسعة راح يعظ أسحابه القلة بما بتعظون به و http://www.adultpdf.com.

Created by Image To IPDF trial version, to remove this heath, it is in the control of t

سع برهشور بسناربرم الما بمصابي والتعلق اورامس کی قیم جواکاش اور دهر می کا جنم کارن ہے اورامسس كي مسم جوتيرك بيارسك كابياراء تيرسك برتنم کارتم سے، جو «آبی» سے، جوسندار کی سنے برسے مندر میں «کاسلے بیتر» کے نزدیک ، اینا جمکار ۔ و کھاسے گا ؛ تومیری بیٹی سن ، مجموسے راکشیوں كونشط كرا ورسيون كوفتح وسب سيايشور إلى المالا

⁽۱) دسالة (كرش بينتى) بقلم (بندت دام دهن) ص ۷۲ من مطبوعات مؤسسة (سَاكرى بستكاليه) دلهى. تاريخ العلبع ۱۹۳۱ الميلاديه .

(يا رب الكون الكبير و يا روح الوجود العظيمة اقسم عليك بذاتك المقدسة وبعلة ايبجاد الأزمن والسماء(١) http://www.adultpdf.com Created by Image To PDF trial version, to remove this ma اسمه (آهلي) والذيسوف يظهر قرب والحجر الأسود، في أكبر معبد في العالم، أن تسمع شكواي وتحقق مرادي، دمرالشياطين والكذابين وأنزل نصرك على المحقين يا الله يا أيلا يا أيلا يا أيسلا!!) وأن لفظة (آهلي) هي من الألفاظ السانسكريتية القديمة التي تلفظ باللغة العربية ب (علی أو عالی) و ان نفس کلام (شری کرشن جی) قد رفع الابهام عن كلمة (آهلي) بحيث لاتنطبق الاعلى ذات أميرالمؤمنين لجبيج المقدسة لاغيرها فلذا لانحتاج إلى كلام آخرحول هذه الكلمة.

اما كلمة (ايلا):

فقد قال أحد علماء الدين الهنود الكبار: يوجد نوع من اللغة السانسكريتية في اللغات

(١) (لولاك لما خلقت الأفلاك) (المؤلف) .

القديمة على عهد (براجين) ادعى انه اقدم اللغات و نوجد فيه كلمات لانستعمل الآن في القراءة والكتابة ولفظة (ابلا) فيه كلمات غير المستعمل الآن في القراءة والكتابة ولفظة (ابلا) وتوحد وقد اخذت (آهل) أو (الحلى) أو (الحلى) أو (الحلى) أو (الحلى) من كلمة (ابلا) كما يقال في اللغة العربية: اعلى، عالى، على، تعالى وغيرها من الصيغ المأخوذة من العلو. و توجد كثيراً هذه الألفاظ في كتب المأخوذة من العلو. و توجد كثيراً هذه الألفاظ في كتب المال ويد) (ا) وقد يشتبه الأمر على المطالع في هل هي

⁽۱) ويدهو من اقدم الكتب المقدسه عندالهنود ويعتقدون بانه وحي منزل ومصدرلكل العلوم، وقد كتب باللغة السانسكريتيه القديمة التي تختلف اختلافاً كبيراً والسانسكريتية الموجودة في زماننا الحاضر لذا يمكن لمن يعرف السانسكريتيه الحاضرة معرفة السانسكريتيه القديمة معرفة صحيحة كاملة و لهذا السبب نرى اختلافاً كثيراً بين التراجم التي كانت لها من قبل مختلف علماء اللغات.

ويعتبر ـ ويد ـ مصدراً مهماً لتاريخ الهند والأقوام الآريه و يقل فيه النشر والغالب فيه النظم . والـ (ويد) ادبعة كتب :

ألفاظ عربيه غير فصيحة (عاميه) ام انها ألفاظ سانسكريتية

http://www.adultpdf.com
Created by Image To PDF trial version, to remove this mark

يرجع تاريخه الى الفي عام قبل الميلاد) فيه ١٠٢٨ منترا (*) في معرفة الله وكيفية عبادته و في هذه المتتراب يوجد وصف ومدح لانيناءالله وهذا الكتاب يعتبر مصدراً تاريخياً مهماً للاربين. ٧- يجرويد: قد ذكرت في هذا الكتاب غالباً منترات في بيان القرابين وكيفيتها ورسومها وآدابها .

۳- سام وید : پشتمل علی اناشید دینیة و طریقة انشادها ولذا يعتبر هذا الكتاب مصدرًا لعلم الموسيقي .

۲- اتهرو وید : قدذکرت فیه منتزات کانوا یتداوون بها لشفاء بعض الأمراض اولحل المشاكل ودفع المصائب. و في قديم الزمان حينماكان الاربون غير ملتزمين بالعقائد الدينيهكانت قراءة الـ (ويد) تجب على كل فرد فرد منهم و في ذلك الحين لم يكن لهم صنم يعبدونه ولامعبد للعبادة وكانوا يعبدون القالواحد الاحد ولكن بعد ذلك خالوا بان الشمس والقمر والهواء والنار

(*) (منتر) لفظة سانسكريتيه والها معان مختلفة : النصيحة المشورة الخفية ، السحر ، النغمة السارة القصة ، الطلسم. وهناك

أدخلت في اللغة العربية (١)

http://www.adultpdf.com Created by Image To PDF trial version, to remove this m

هى من مظاهر وجوده الله لذا عكفوا على عبادة هذه العناصر والاجرام و مع ذلك كانت عقيدتهم بان الله هو ما فوق كل القوى والقدرات.

قد نقلت هذه التعليقه من كتاب (هسترى آف انديا) ص 19 – 71 لمؤلفه (رام ركها مل ملهوتره) وقد كتب بلغة الاردو و ترجتمها باختصاد ما عدا المكتوب بين قوسين فانه منقول عن كتاب تاريخ الهند ص ٥ لمولفه (ث. ف دولافوز) ترجمة فخرداعي. ولايفوتنا أن نذكر بان البعض يذهب الى أن ال (ويد) يعود تأديخه الى ثلاثة أو ادبعة الاف سنة قبل الميلاد و بعض اخر يذهب الى القول بقدم كتاب الد (ويد) و قد الفت كتب أخر يذهب الى القول بقدم كتاب الد (ويد) و قد الفت كتب كثيرة في قبول اورد هذه الاقوال.

(۱) كتاب ناكر ساكر لمؤلفه (بندت كرشن كوبال)ص ۲۱۱ الطبعة الثانية من مطبوعات مؤسسة نادائن بك د بو . اكره. سنة الطبع ۱۹۱۷ م .

على (ع) و تنبؤات النبي داود عليهالسلام

معانی منازه المحلم ملخ هلو همیالت بیرانان همنیته خلام منازه المحلم ملخ هلو همیالت بیرانان همنیته خلام منازه المحلم ملخ هلو همیالت بیرانان همنیته خلاو همیالت بیرانان همنیته خلاوها و المحلم ال

ترجمته: إنّ اطاعة ذلك العظيم الذي اسمه (ايلي) واجبة وان الامتثال لا وامره يصلح كافة الاعمال الدنيوية والأخروبة وتلك الشخصية العظيمة ايضاً تسمي دحدار ، (حيدر) .

هو معين الضعفاء وملجأهم وأسد الأسود و ذو قدرة فائقة و مولده يكون في كعابا (الكعبه) فيجب على كل أحد ان يتمسك بأذبال ولاء ذلك العظيم ويكون له كالعبد القن المطيع لمولاه. فليسمع كل ذي إذن وليُع كل ذي لب وليفكر كل ذي عقل و يغتنم الفرس فانها تمرمر السحاب. هذه الجمل قد نقلت من تسخة خطية قديمة جداً

۱، ۲، ۳ ـ دداین سه کلمه بعلماز حرف د میم » ملامتی بود ک ندانستم چه حرفی است وچونشیه و د » بود بهعمان شکل ثبت شد. من الزبور موجودة عند (اهزان الله مشقى) الزعيم الديني المسيحي .

http://www.jadultpdf.com Created by Image To PDF that version, to remove this made in the little of the contract of the contr

* * *

القاهرة ـ ذي القعدة سنة ١٣٧٤ م

على (ع) واستغاثة النبي سليمان عليهالسلام

في الحرب العالمية الأولى (١٩١٦م) عند ما كان http://www.adultpdf.com
Created by Image To PDF trial version, to remove this mark قرية (اونتره) الصغيرة التي تبعد بضعة كيلومترات عن مدينة القدس عثرواعلى لوحة فضية مرصعة حواشيها بالمجوهرات الثمنية قد رسمت في وسطها حروف مذهبة. فأخذ الجنود تلك اللوحة إلى قائدهم (ميجراي ـ اين_ جر بندل) و كلما حاول هذا القائد فهم تلك الخطوط فلم يتمكن ولكنه ادرك بأن هذه اللوحة كتبت بلغة قديمة جداً.

ثم تناقلت هذه اللوحة ايد كثيرة إلى أن وصلت بيد قائد الجيش البريطاني (كيفتو نانت) و (جلد ستون) ثم أوصل هذان أللوحة المذكورة إلى علماء الاثار في بريطانيا. فبعد انتهاء الحرب العالمية (١٩١٨ م) أخذ البريطانيون في تحقيق الأمر وحاولوا فهم تلك الخطوط ولكنهم حينما

لم يتمكنوا من ذلك شكلوالجنة تنم علماء في اللعات من بريطانيا وامريكا و فرانسا و ألمانيا وبقية الدول الادوبية http://www.adultpdf.com Created by Image To PDF trial version, to remove this mark, ple من شهر كانون التاني بالتحديد انكشف لديهم بأن هذه اللوحة هي لوحة مقدسة تسمى (اللوحة السليمانيه) و مادسم فيها هو كلام للنبي سليمان الملكم وقد كتبت بالملقة العبرية القديمةوتحنالان تشع امام انظارالمطالعالكريم اولاً نفس رسوم تلك اللوحة ثم نذكر ترجمتها بعد ذلك : تقرء من اليمين الى اليشاو

ロブ
し
し
丁

YJYJ

CTST

一世四月可

可以。对红

Majjs

JEGT CISS ILTY

http://www.adultpdf.com
Created by Image To PDF trial version, to remove this mark, ple

世门工业工业工工工 JUST PLIJI PAJIS 叮叮 2 13 17 17 17 27 1 STJ 四2日 四丁丁辽山 司 丁河町と も口づり いいまい 卫司工工工工工工工工的

ان اللغة العبرية كسائر اللغات قد تبدّلت وتغيرت بمرور الزمن ويذهب المحققون و اسانيذ اللغات القديمة إلى أن الحروف الهجائية في اللغة العبرية كانت تكتب على عهد سليمان عليهم من اليمين إلى اليسار هكذا

りはくいくににいうり

http://www.adultpdf.com

Created by Image To PDF trial version, to remove this mark, please

ز سی ش م م م ط ظ ء ع

وأما في زماننا الحاضر فانها تكتب من اليسار إلى

اليمين حكدا.

ハ(5-ビーラ) ア(デールーを-ビージー) マ(カーン) ア(ロ) ア(ロ) ア(ロージー) (ローンーン) ア(ロ) ア(ロージー) (ロースージー) (ロースージー) (ロ) アフ(ビ) アコ(ビ) アク(と)

رمی) کولورشی اور دن-بے کا وج

http://www.adultpdf.com
Created by Image To PDF trial version, to remove this mark,

وهذه ترجمة اللوحة المذكوره:

أيلي احمد

باهتول

حاسين

ما أحمد! مقذا = يا أحمد اغتنى یاه ایلی ۱ انسطاه = یا علی اعنی ياه باهتول! أكاشئي = يا بتول أعطفي على ياه حاسن! اضومظم = يا حسن اكرمني یاه حاسین ! بارفو = یا حسین سر تی

اموسليمان صوه عنخب زالهلاد اقتا يستغيث الآن بهذه العظماء الخسمة

بذت الله كم ايلى = وعلى هو قدرة الله

مران اعضاء هذه اللجنة لمنا اطلعوا على مضمون هذه اللوحة المقدسة نظر كل منهم الى صاحبه بتعجب: http://www.adultpdf.com المتحدة المحددة ا

(إذا وضعت هذه اللوحة في المتحف وصارت أمام المطاد الناس فسوف يتضعنع اساس المسيحية و بالنتيجه سوف يشيع المسيحيون انفسهم جنازة المسيحية ويدفنونها في مقبرة النسيان فالأولى ان توضع هذه اللوحة في مغزن أسراد الكنيسة البريطانية ولا يطلع عليها الأسقف و بعض الأفراد المعينين).

وللمزيدمن الإطلاع في هذا الأمر يرجع إلى كتاب . Y٤٩ في هذا الأمر يرجع إلى كتاب . Y٤٩ في ما للدن س ١٤٩ ؛ الله منه لندن س ١٤٩ ؛ ان الذين اطلعوا على هذه اللوحة رور أوها قد مالوا

بشكل عجيب إلى الاسلام و أعلنوا إسلامهم في المعال .
كما حدث ذلك للعالمين (وليم) و (تامس) اللذين اطلعا

http://www.adultpelf.com
على اللوحة قياد لا الكلامة الما الله وقياد المحلولة المحلولة

وللمزيدمن الاطلاع راجع مجلة (ألاسلام) دلهي، شباط سنة ١٩٢٧ م. ومجلة (كرانيكل) لندن ٣٠ديسمبر سنة ١٩٢٦ م.

علي وسفينة نوح عليه السلام

http://www.adultpdf.com

Created by Image To PDF that version, to remove this mark ببحفر الأرض عثروا على بعض الألواح الخشبية القديمة الَّتِي قَدْ نَحْرَتُهَا الأَرْسُواتُـرَتَ اثرَهَا فَيُهَا . وبعد ماحفروا أكثر وجدوا قطعا كثيرة تنحت الأرض قد أسبحت خاوية بسبب مرور الزمن عليها . ومن العلامات الموجودة عليها أدركوا بأنها لابدان تكون منالخشب غيرالعادي وتشتمل على بعض الرموز لذا اخذوا ينبشون الأرض بدقة كاملة فرأوا قطعاً من الخشب الباليوأشياء أخرى ثم رأوا خشبة مستظيلة الشكل قد حيرتهم جميعا لأنها كانت صحيحةسالمة لم تؤثر الارش فيها بخلاف سائر الخشب. ويبلغ طولها ۱۶ اینجاً (۱) وعرضها ۱۰ اینجات و قد رسم علیها بعض الحروف.

ثم ان الدّولة الروسيّة لما علمت بهذا الحادث تَكلت (١) الإينج يبلغ سانتمترين ونصفاً .

لبنة في اليوم ٢٧ من شهر شباط عام ١٩٥٣ م للتحقيق حول هذه النصبة ، وقد تشكلت اللبنة بعنوية جلة من خيراء الآثار وأساتذة اللغات الملائدة اللغات الملائدة اللغات الملائدة اللغات المحتودة وأساتذة اللغات المحتودة اللغات المحتودة اللغات المحتودة اللغان المحتودة وأساتذة اللغنة وهم:

۱-سولى نوف - استاذ جامعة موسكو (قسم اللغات) ۲- ايفاهان خينو - استاذ اللغات القديمة في كلية رجاينا .

٣- ميثان ، لوفادتك - دئيس قسم الآثاد القديمه .

٤- تانمول جودت - أستاذ اللغات في كلية كيفزو .

٥- دى - داكن - عالم الاثاد وأستاذ جامعة لينين .

٢- ايم - أحد كولاد - الناظم في دائرة التحقيق في ذيكومن .

٧_ ميجر كولتوف (٢) _ الناظر في قسم التحقيقات

⁽۲) لأجل سقوط بعض الحروف لم أجزم باني قد كتبت هذه الأسامى صحيحة ، اضف الى ذاك ان الذين يتكلمون بلغة الأردو يستعملون بعض الألفاظ على شكل مختلف مع استعمالنا لها مثلا: بأنك وسانسكريت يستعملونهما على نحو: بينك وسنسكريت. (المترجم)

بكلية استالين.

وبالنتيجة وبعد ثمانية أشهر من التّحقيق والمطالعة

المنت لدى اللجنة المذكور Created by Image To PDF trial version, to remove this ma لها أن هذه الخشبة هي قطعة من سفينة نوح لملياً قدكتب لها أن هذه الخشبة هي قطعة من سفينة نوح لملياً قد علقها لمناء للإستنجادوالتسمن و كان قد علقها على صدر السفينة.

في وسط هذه الخشبة نقش رسم بشكل الكف وقد كتب عليها عدّة جمل باللغة السّامانيه (١) ونحن الآن نضع صورة تلك الخشبة والنقوش التي عليها أمام انظار المطالب الكريم ليشاهد نمط الكتابة على عهد النبي نوح إلماليكي :

⁽۱) ان اللغة الرائجة في زمان النبي نوح عليه السلام وما بعده الى فترة هي السامية او السامانية و ان اللغات العبريه والسريانية والمقيهانية والقبطية والعربية وغيرها قد تشعبت منها . لأن اولادالنبي نوح عليه السلام والذين عاصروهم لمّا تفرقوا في البلاد و سكنوا فيها قد روّجوا تلك اللغة مع تغيير بسبط وشيئًا فشيئًا اخذت تلك اللغات في النّطور حتى صادت بشكل جديد . (المؤلف)

تقرء من اليمين الى اليساز (ثم رسم ثلك اللوحه والكتابه)

http://www.adultpdficom
Created by Image To PDF trial version, to remove this mark, بحروف روسية ^(١) بهذا النحو : الحروف التي فوق الكف (ثم رسم تلك الحروف بالروسيه) الحروف التي في وسط الكف ﴿ ثم رسم تلك الحروف بالروسيه) الحروف التي تحت الكف (ثم دسم تلك الحروف بالروسيه)

ثم ان السيد Mr. N. F. MAKS الاستاذ البريطاني

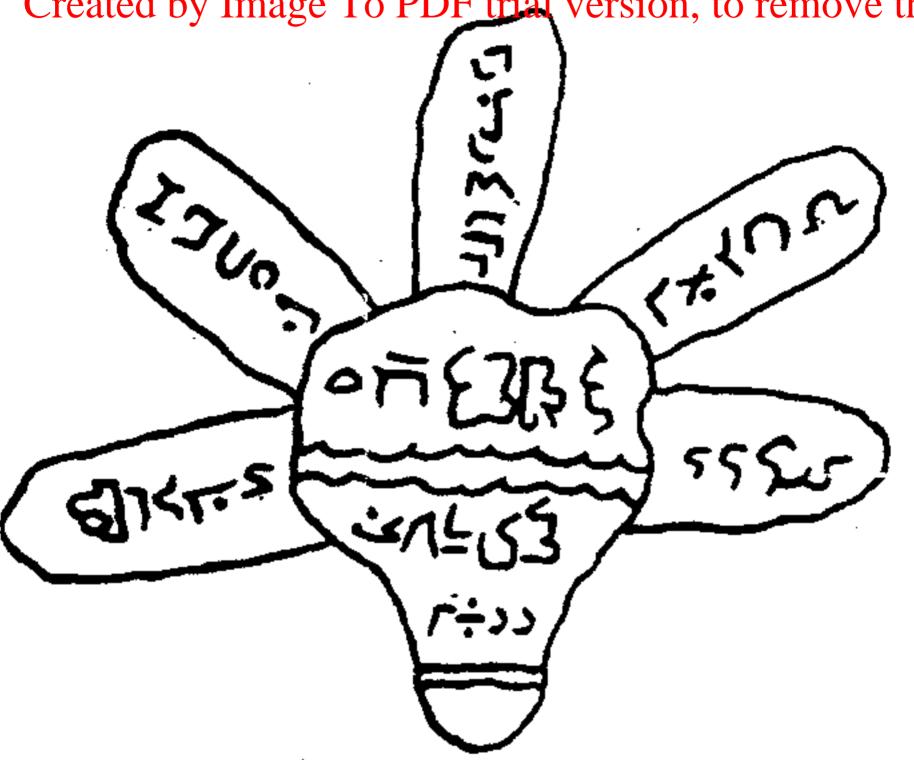
في معرفة اللغات القديمة قد ترجم تلك الالفاظ الروسية

(١) المجله الشهرية TAOAIIEH306 موسكو ، الوفمبر ۱۹۵۳ و مجلة Weekly-mirror ديسمبر ۱۹۵۳ وجريدة (الهدى) القاهره ــ ٢٦ اذار ١٩٥٤ .

تقرء من اليمين الى اليسار

http://www.adultpdf.com

Created by Image To PDF trial version, to remove this



アカリアメノレロ中ロら المعتندة سدو MUIJE PICTUM 072554331ATT التفكير تمكنوا من قراء الكتابة أشهر من المطالعة و التفكير تمكنوا من قراء الكتابة المذكورة و كتبوها http://www.adultpdf.com

Created by Image To PDE trial version, to remove this man

A.G FNAT-E E TÀTAM الحروف التي في وسط الكف

BIKJJJEAK JUPEACH 3YUU MOTAMEDA AEJT B JAT USOPA

⁽۱) المجلة الشهرية TAOAIIEH306 موسكو ، نوفمبر ۱۹۵۳ و مجلة Weekly-mirror ديسمبر ۱۹۵۳ وجريدة (الهدى) القاهره ــ ۳۱ اذار ۱۹۵٤ .

USSPA VASEM

http://www.adultpdf.com. Created by Image To PDF trial version, to remove this ma

TCEOMAGÜNAЎECÒ AGTCAAB MABUHET TJAJABBIYOP

HET BPÜBEI TAM KOGAEAEECOMM

O. Mygod My Helper. Keep My Hand With Mercy Andwithyour Holybodies:

Mohamad. Alia. Shabbar. Shabbir. Fatema.

They All Are Biggests And Honou-rables.

Theworld Established For Them. Help Me By Their Names.

ثم ان السيد Mr. N. F. MAKS الأستاذ البريطاني

في مِعْرَفَةُ اللَّفَاتُ القديمة قد ترجم تلك الآلفاظ الروسية إلى الألفاظ الانجليزية وهي هذه: (١)

http://www.adultpdf.com Created by Image To PDF trial version, to remove this mark

وأما ترجمتها باللغة العربية فهي هذه:

يا دبي، يا معيني:

بلطفك و رحمتك و بالذوات المقدسة عنه المله المنبر، شبير و فاطمه كالتلا خذبيدي . هذه الذوات الخمسة المقدسة هي أعظم من كل أحد و يجب إحترامها و خُلِق كل العالم لأجلها .

الهي بواسطة اسماءهم اسعفني انك قادر على ان تهدي الناس إلى الصراط المستقيم

المجلة الشهريه Starof seartania طبع لنان المجلة الشهريه المحلة الشهريه المحلة London Weeklymirror المباط ١٩٥٤ ومجلة ١٩٥٤ مباط ١٩٥٤ .

على (ع) ومها تما بده (۱)

ان لمها تما بده الذي بعده الهنود نبياً من الأنبياء

المناو المناو

(۱) لم يذكر المؤلف ترجعة مهاتما بده لذا قد أفردنا نخن فصلا خاصاً فى شرح حاله فى اخر هذه الرسالة وقد أشرنا هناك الى معنى (بده) ونود ان ننوه هنا الى أن لفظة (مهاتما) يؤتى بها فى أول الإسم اواللقب للتعظيم والإحترام و معناها: الواصل الى المحق ، حسن الخصال ، التارك للدنيا ، عظيم ، قاتل الشهوات النفسية الرب . (المترجم)

(۲) يقول المترجم: ان كلمة (منترى) هي لفظة سانسكريتيه و تأتى لعدة معان : المحسن ، المصلح ، الوذير ، الساحر و لا أدري هل استعملت هنا كعلم لشخص معين أم أنها وصف من الأوصاف المذكورة .

http://www.adultpdf.com Created by Image To PDFtrial version, to remove this mark,

پاس سے ، و بان میں تمہیں ایک بالک کے روب مین طوں محا ، کمروہ سسے ایمی بڑا دور سب

لقد باركت لى روح عظيمة جداً وبشرتني بأن عبادتك وعبوديتك قد قبلتا وأعطتا ثمارها، إذهب واتخذ من إسمى ورداً وتسبيحاً حتى يتيسر لك كل ما تريد.

إسمي هو (آليا) (۱) و الملتقى معي قرب الحائط المنشق في مكان طاهر و مقدس جداً (الكعبة) و يكون بصورة طفل صغير (۱) و لكنه باقي إلى ذلك الحين زمان طويل.

⁽۱) (آلیا) أي علي . و هي مرادفة لكلمتي (ایلیا) و ایلیا) و ایلیا) و ایلیا) و تطلق في اللغة العبریه علی امیرالمؤمنین علي علیه السلام . (ألمؤلف)

 ⁽۲) فى الانجيل ايضاً عبرعن اميرا لمؤمنين على عليدالسلام
 بالطفل (مرقس باب ۱۰ آية ۱۰) ، (المؤلف)

وحينما كان مهاتما بده تحزني نفسه عداوة مخالفيه ويتألُّم من ضلالةقومه كان يدعو ويستغيث بهذا الدعاء : Intp://www.adultpdf.com
Created by Image To PDF trial version, to remove this man اسے مرما تماکے شیرا ونیاکی لو مربان مجھے کھا مانا ۔ جا ہتی ہیں ،تجھے اس کی قت م جس کی شکتی تیرسے اندرسیے، میری مشکل نی کر . تيرانام وه سب جوبر ماتما كاسب تركر تحصر وكيمنانهر اروں براتھنا وُں کے برابر سے . توکھلوان جی کاجبرہ میرسے بارے اورسے اورس تیرسے بغیر محمد کلی نہیں ، توریب کچھ دیکھے ریا ہے ، رسب حال تیرسے سامنی سے ،میری کلیفوں کا بچو کو علم سب اورتوسی ان کو دور کرسکنا سب ، اوم ال

اوم اليا. اوم اليا (١)

ما مقسود الطالبين ما عزيز الأعز ما (آلا) أيها http://www.adultpdf.com

Created by Image To PDF trial version, to remove this mar

يا أسدالله: إن ثعالب الدنيا يردن أن يأكلنني، أقسم عليك بالذي انت كفه وساعده و بالذي فيك قوته و قدرته حل مشكلتي.

لك اسم هو اسم لله ، تعال فان النّظر إلى وجهك تعدل ألف عبادة (١) لأنك وجه الله المتعال.

يا حبيبي: انك كل شيء و اني في سورة عدم الإرتباط بك لا اكون شيئاً ، إنك ترى كل شي و تعلم بحال كل أحد، إنك تعلم بلو عتي و تعبي وقادر على ازاحتهما اوم آليا ... هذا الدعاء المعروف بدعاء (بده يوجيا) يوجد في أكثر كتب البدهيين (الذين بعتنقون مذهب بده) و اخره هو

⁽۱) کتأب (بودهیا جمتکار) تألیف ایل بهنناکرایم -ای _آئی _ ای . طبع اونکار بستکالیه کانبور ۱۹۲۷ م . (۳) النظر الی رجه علی عبادة . (ألمؤلف)

ما ذكرناه .

لكن (رام نارائن) البنارسي قد ذكر جلاً أخرى

الدعاء في رسالة (بده adaltpdf.com) الدعاء في رسالة (بده Created by Image To PDF trial version, to remove this mark,

يقول المترجم: وترجمة هذه الجمل ألإضافية باللغة

العربية هي كذا:

الهي: بذلك الوجود المقدس الذي هو رحيم جداً بكل احد و رحمة لهم (۱) اعنى.

الهي: بوسيلة أولاده الأطهار نجني.

الهي: بوسيلة اسمه الطاهس اعنزني واحفظ ماه

وجهي ٠ * * *

تنبؤات مهاتمابده على فراش الموت

حينما كان مهانمابده على فراش الموت يلفظ أنفاسه الأخيرة جلس اعز تلامذته وأخصهم لديه المدعو (آنند) عند رأسه ولما رأى استانه بتلك الحالة اخذ يبكى بكاءاً شديداً.

(١) وما ارسلناك الا رحمة للعالمين. (المؤلف)

وحينما شاهد مهاتما بدء من تلميذه ذلك أخذ يسليه ويطيّب نفسه قائلاً له وقد علت على شفتيه ابتسامة :

http://www.adultpdf.com Oreated by Image To PDF trial version, to remove this man تخصے کتنی ہی مرتبہ سیلے تنا جا کی ہوں کہ اپنی معبوسب اشباكو جيورنا اورامس دنياكي ببرحترسي جدا ہونا انسا فی فطرت میں داخل ہے. اکرمیں جار کا موتوبه کو تی انو کھی اورنئی بات نہیں۔ اند! یا در کمو ونیایس صرف میں ہی برھ بن کرنسیں ما مہوں اور نہ مین اسب سامہ کوختم کرنے والا يول . جب آسے كاتو ايك دوسرا مبعوث كا. جوخدا کا نور میوگا ، بہت ہی مقدس ، اسس کو مكمت كا وا فرحصه دياجا في كا، وه ا قبال والا -بهو کا اسرار کاننات کاعالم بنس انسانی کانی

تغیر کا دی ، جن دورانسس کامعلم ۱۰۰۰ دروه «می۔ http://www.adultpdf.com
Created by Image To PDF trial version, to remove this m المندسيف مي تيرماكي و امناحت يوجمي تومها نا بره کها: ای اند! می تیرها وه سه جوسب مبعوت میرو والوں کاسل دخم کر دے گاہ اسے کے سربر الكئ بنج ببيوماج ببوكا جوسورج اورجاندكي طرح عكما ہوگا، اس کے برے بہرسے کانام دالیا» ہے۔ ما در مكو: بيرسب باكن جبم، ابتداس بيرابو

مسطے میں مکران کے ظامیر بیوسنے میں ایکی دہرسے ظالم لوك اس كموتيون كوسخت نقصان سخار منیں شیکے ، اور ان کو بر با دکر سے میں کو فی کسیر ۔ المانه ركمين كے.

http://www.adultpdf.com Created by Image To PDF trial version, to remove this ma

اسد! میری اور تیری طرح ، کروطوں گوک، اس کی اسکا میں کھک جائیں کے ، مکرخوش نصیب وہی ہو گا جواس کا زمانہ یا سے گا اور اسٹ کیاک ساتھیوں کا تھ دسے گا ، اسب میں اس سے ڈیا دہ مجھے کچھے منیں نباسک ا

الترجمة:

(آنند) أيها العزيز ، لا تغتم ، لانبكي ، اني قد قلت لك مراداً بأن ترك المحببات الدنيوية و الإنفصال عن كل شيء في الدنيا هو جزء طبيعة الإنسان (كل إنسان لابدأن يموت و ينفصل عن كل شيء في الدنيا) فرحيلي الآن من الدنيا ليس أمراً عجيباً أو جديداً .

يا (آنند) إحفظ ما أقول لك: لست أنا وحدي فقط قد بعثت لهداية البشر و لست خاتم الأنبياء بل يأتي http://www.adultpdf.com رويد المناء المنا

هو نودالله ويؤتى الحكمة وهو ذوحظ وإقبال، يعلم أسراد الوجود، هو هاد، مصلح فذ للعالم و معلم للأنس والجن هو دحيم جداً و رحمة المعالمين وسوف بعرف بهذا الإسم الطاهر أيضاً).

وحينما أراد (آنند) توضيحاً أكثر حول نبي الرحمة عَلَيْهِ قَالَ مَهَا تَمَا بِدُهُ :

هو من تختتم النبوة به ، على رأسه تاج ذوأضلاع خمسة تضي كالشمس والقمرواسم الماسه الكبير هو (آليا). إحفظ ما أقول:

هم أناس مطهرون ومن البدء قد خلقوا ولكن بقي إلى حين ظهو دهم زمان طويل . ان الظّلَمة سوف يؤذون حبّات دره (ابناءه) ويحاولون اجتثاثهم من أصولهم ولا يدعون عملاً ضدّهم الاقاموا به ولكن الله سوف يبقى ذكره

و عمله وغايته ونسله إلى آخر الزمان.

يا (آنند) إن أناساً كثيرين مثلي ومثلك ينتظرون

مفارغ الصر ذلك العظم وسوف http://www.idhlipdf.com مفارغ الصر ذلك العظم وسوف http://www.idhlipdf.com و Created by Image To PDF trial version, to remove this ma للذين يدركونه ويتبعونه انى الان لااستطيع ان اعلمك أكثر من هذا (وأفشى لك الأسرار) .

تمت ترجمة رسالة ايليا

إن المؤلف الجليل قد كتب قسة ذهد مهانما بده ألمشهورة وتركه للدنيا ورغبته في الاخرة ولكني تركت د کر ما لعدم تعدد النقل به http://www.adultodf.com Created by Image To PDF trial version, to remove this manner حياة مهاتما بده بنفسي. و قد توصلت في تحقيقي هذا أن تلك القصة هي من أظهر مصادبق (رب مشهور لا اصل له) والصحيح هو غير ما ذكره المؤلف بل هو ما أضعهمن ترجمة مهاتما بده وشرح حاله أمام أنظار المطالع الكريم. و بما أن المؤلف قد ذكر في رسالته (شري كرشن) اولاً لذا سأقدم شرح حاله كذلك ايضاً .

(شری کرشن جی)

كان قبل الميلاد بثلاثين قرناً بحكم في بلاد (متهراً)

⁽۱) كما أن المؤلف قدأشار الى ذلك ايضاً ولكن للأسف انشديداً نأغلب الكتاب الإيرانيين والعرافيين واللبنا نيين والمصريين الذين كتبوا حول مهاتما بده قد ذكروا تلك القصة .

عليجه بدعي (كنس) وكان ظالماً مستبدأ وفي يوم من الأيام قال له المنجمون: إنك سوف نقتل على يدابن اختك، فتألم http://www.adultpdfi.com
Created by Image To PDF trial version, to remove this mark, هذا الحادث أمر بسجن أخته (دبوكي) وزوجها (سودبو) وكلما ولدلهما مولود يأمر بقتله حتى قتل منهما سبعة أطفال. فكان هذا ديدنه حتى كانت ليلة ليلاء مظلمة من شهر (بهادون) (۱) و كانت السماء مكثفة بالغيوم و تمطر مطراً غزيراً، في هذه الليلة ولد (كرشن) فقر ّت عين أمه و أبيه برؤية طلعته الغراء الجميلة و لكن ما ان تذكرا (كنس) الظالم قاتل الأطفال حتى سرت في بدنهما رعشة من الخوف والرعب. ولأجل انقاذ هذا الطفل البريء من القتل جلسا يفكران في نجانه من يد هذا الظالم. كانت لأمه (ديوكني) سديقة حيمة من قبل ندعي (يشودها) زوجة (نند) و كانت تربطهما صداقه متينة وكانتا تعيشان سوية وهمافي سنواحد و قدكانت (ديوكي)

⁽١) الشهر المنامس من الأشهر الهندية."

قد أخبرت (يشودها) بالموضوع و اتفقتا من قبل على أنه إن ولد له (ديوكى) مولود تبعثه لصديقتها (يشودها) المهاه و تربيه بعيداً عن المهاه و المها المهاه و المهاه

وحینما وصل الی المحل رأی ان (یشودها) أیضاً قدوضعت ولکن مولودهاکان أنثی فأودعها (کرشن) و أخذ منها ابنتها و أنی بها معه الی السجن.

ولما أصبح الصباح وعلم (كنس) بأن اخته قد وضعت أمر بقتل الطفل ظناً منه بأنه ابن اخته في حين ان (كرشن) كان في احضان (بشودها) و (نند) يشمله عطفهما وحنانهما و ترعاه عنايتهما الكاملة . وبما أن (نند)كان صاحب بقر فصاد يرسل (كرشن) مع إبنه ليسرحا بالبقر فتعر"ف .

a ś

(۱) اسم قرية ٠

(كرشن) من جراء ذلك على أولاد أصحاب البقر في تلك القرية وحينما بلغ (كرشن) أشده ووصل الى ستّالبلوغ http://www.adultpdf.com Created by Image To PDF trial version, to remove this m قرية (جوكل) فصار الناس يحبونه حباً جماً و يمتثلون أو امره و ما أن وصل الى سن الشباب الكامل حتى قبض علىزمام القيادة وصارلهم مرشداً وهادياً الى الطريق نحو غد أفضل وسعى واجتهد فيرفع مستواهم الماديوالمعنوي ولهذا الأمر قدسار اهالي قرية (جوكل) متفانين فيحبه و لم يرغبوا في الإنفصال عنه ولو للحظة واحدة و قدغدا مالكاً لقلوبهم الى حدبحيث كانت تكفي إشارة واحدة منه ليفدوه بأموالهم وأنفسهم.

ثم ان (كنس) على ايّة حال قد علم بما جرى و عرف القصة بكاملها فأراد ان يلتقي مع (كرشن) لذا أرسل اليه يدعوه الى البلاط. وحينما سمع اهالى قرية (جوكل) بهذه الدعوة تشأموا منها و قالوا لكرشن: ان كنس) يريد أن يغدد بك فيقتلك. ولكن شرى كرشن جي طمأنهم وهد أهم ثم ذهب الى (كنس) ولما دخل على

(كنس) ووقع نظر (كنس) عليه تذكر ما قاله المنجمون فاعترته دعشة خوف و اضطراب و اظلمت الدنيا في عينه http://www.adultpdf.com
Created by Image To PDF trial version, to remove this ma والملك منجهة ثانية فقد أصما أذنيه وأغشيا بصره وبصيرته وقاداه لأن يهجم على (كرشن) بنفسه و بلا مقدمة سابقة ولكن بما ان (كرشن)كان شاباً شجاعاً و قوياً و متوقعاً لهذا الأمر فلذا تمكن من صد هجوم (كنس) ثم جهز عليه فقتله.

و حينما قتل (كنس) هتف جميع الرعايا والخدم بسرور وفرح: بعیش (شری کرشن جی). (') لقد اعتبر (شری کرشن جی) آکمل إنسان علی وجه الارش (٢) و قد عده الهنود من الأنبياء فهو عظيم الشأن عندهم ويقدسون جداًكتابه الموسوم (بهجوتجيتا) ألمشتمل على تعاليمه وكلامه لا يتطرق هذا الكتاب الى

⁽۱) سوشل استیدیز ، الطبعة الثانیه ص ۱۲۳ و ۱۲۶ . (۲) جولدن هستری ، الطبعة الاولی ص ۳۲ ـ ۳۳ .

الفلسفة والعرفان والتمدن والمواعظوغيرها وقد ترجمالي عدة لغات مختلفة في العالم. (١)

http://www.adultpdf.com Created by Image To PDF trial version, to remove this ma

يجب على كل إنسان أن يسعى إلى التكامل النفسي لأن النغس لاتفنىوالذي يفني هو الجسم. (٢) الروح لاتموت بل يحصل لها تغيير لباس. كلما امتلأت الدنيا فياي زمان ظلماً وجوراً ببعث من قبل الله نبي لهداية الناس وأرشادهم. (٢) إن الانسان لابدأن يقوم بوظائفه الدينية بصورة كاملة و لا يفكر في الثواب (٢) لأن الثواب والعقاب بيدالله . (۵)

⁽۱) سوشل استیدیز ص ۱۲۵.

⁽۲) هماري كهاني الطبعة الثامنه ص ۶۹.

⁽۳) سوشل استیدیز ص ۱۲۵.

⁽٤) نفس المصدر السابق وهمادي كهاني ص ٤٩ .

⁽٥) جو لدن هستري ص ٣٣ .

ترجمة مهاتما بده

يعتبل (ساكي مني جو تم) (١) الذي عرف فيما بعد

ملقب (بده) _ في نظر الهنو http://www.adultpdf.com . Created by Image To PDF trial version, to remove this ma
ابوه (سدهو دهن) کان راجه لو لا بت (کیل دستو).

ولد المترجم لهسنة٢٢٣قبلالميلاد^(٢) وفي اليوم السابع من

(۱) جولدن هسترى ـ الطبعة الأولى ص ۳۶، ولكن فى كتاب (سوشل استيديز) الطبعة الثانيه ص ۱۲۹ ذكر باسم (سدارته) وفى كتاب (همارى كهانى) الطبعة الثامنه ص ۲۲ (سدهارته) و فى (تاريخ كشمير) الذي كتب باللغه الفارسية المجلد الاول ص ۲۶ ذكر باسم (شاك منى).

(۲) هماری کهانی ص۲۲ . جولدن هستری ص ۳۶ولکن فی کتاب سوشل استیدیز ذکر باسم (سدودهن) ص ۱۳۰ وفی کتاب (تاریخ کشمیر) ص ۲۲۶ باسم (کبل وست)

(۳) جولدن هستری ص۶۳ ولکن فی کتاب (سیزمشرق) ص ۹ سنة ۵۰۰ قبل المیلاد وفی کتاب (همادی کهانی) ص ۲۲

٠ ١٠٠٥ سنه

ولادته توفیت أمه و كان إسمها (مایا دیوی) . لقد احب والده (سدهودهن) أن یصبح إبنه محارباً

http://www.adultpdf.com
Created by Image To PDF trial version, to remove this mark

علوم وفنونذلك العصر لذا قدبذل كل شيء واستنفر جميع إمكانياته في سبيل نعليم و تربية ولده خصوصاً في فنون الحرب، ادارة البلاد، علم الدين، وياكرن (۱)، علم النجوم فكل هذه العلوم والفنون قد علمها ولده بشكل كامل.

وأما مهاتما بده نفسه فإنه كان منذ صغره لايرغب في اللهو واللعب او السياحة بلكان يحب الإعتزال عن الناس وان يعيش وحده. وحينما وصل الىسن البلوغ كانت نفس تلك الطريقة تلازمه وكان دائماً يفكر في امور من قبيل: الموت ، الحياة ، ماهية الفكر ، التكامل في عالم الوجود لذاكان يقول: الدنيا دار مشقة وتعب فلاينبغي أن يركن

⁽۱) يقول بعض علماء الهنود الموثقين: ان (وياكرن) هو علم القيافه و قراءة الكف ولكني لما راجعت كتاب (فيروز اللغات) الذيكتب بلغة الأردوص ١٣٧٢ وجدت بان (وياكرن) لفظة سانسكريتيه و لها معنيان ـ الأول: ادب و قواعد كل لغة كـ صرف ونحو لغة السانسكريت.

الى مثل هذه الدار . و أما أبوه فما كان يريحه ما يشاهد. في ابنه من هذه المعاني ولأجل أن يصرف مهاتما بده عن http://www.adultpdf.com
Created by Image To PDF trial version, to remove this ma والأنس، بنى له قصراً ضخماً وجميلاً وأودع فيهكل وسائل الراحةوالطربوملاء بالفتياتالجميلاتوالنساءالوسيمات والولدان الذينكأنهم لؤلؤ مكنون وأمرهم ان يكونوافي خدمته جميعاً . و أشار عليهم بالرقص والغناء واللعب معه حتى يطردوا تلك الأفكار من إبنه و يزيحوا تلك الحالة التي هيمنت عليه و لكن مع كل هذا لم تؤثر في مهاتما بده هذه الاغرآت وبقى كما كان.

وحینما رأی أبوه ان هذه الخطة التي رسمها لهلم تؤتر فیه شیئاً ولم تؤت ثمرها المرجوّ فكرّ في حیلة اخرى و هي تزویجه ببنت أحد الملوك التي كانت آیة في الجمال والكمال وكان اسمها (یشودهرا) وكان عمره حینذاك ۱۸ سنة (۱) فهیاً له كافة و سائل العیش و الدعة التي كانت سنة (۱) فی كتاب (همادی كهانی) ص ۲۲ قد ذكر انعمره

للملوك وأبناءهم. ولكن هذه الحيلة أبناً لم تغير شيئاً من مهاتمابده وبقى على سلوكه السابق حتى بعد ذواجه وحتى بعد أن رزق ولد سياه (راه Created by Image To PDF trial version, to remove this mage و لم يمل اليها و لم تحدث عنده علاقة بها و كان يقول: الدنيا فائية و نعمها و لذاتها غير باقية ولاقيمة للشي غير الباقي.

وفى النهابة صمم وهو ابن ۲۸ سنة (۱) نصميماً قطعياً على ترك الدنيا والإنقطاع الى الاخرة لذا في منتصف إحدى الليالي حيث كان الكل يغطون في نوم عميق ترك ذوجته و ابنه و عيشته الراقية و خرج طالباً ماكان ينشده فذهب أولًا الى علماء الدين واشتغل بكسب العلم ولكن لم تحصل عنده تلك الدعة النفسية المرادة والإطمينان القلبي فتوجه نحو الغابات وسكنها مدة ١٢ سنة (٢) مشتغلًا فيها بالرياضة (١) (جولدن هسترى) ص ٣٥ و في كتاب (سوشل

سنوات .

استيديز) ذكر انه كان في سن الثلاثين.

⁽۲) (همایریکهانی) ص ۲۲ وفی (سوشل استیدیز) ۲

النفيسية وفي خلال هذه المدة تمكن من قتل هواه النفسي و تقوي<mark>ة الجانب</mark> الروحي و لكنه قد نحل جسمه من شدة http://www.adultpdf.com Created by Image To PDF trial version, to remove this mark و لكن هذا أيضاً لم يكن ينشده لأنه لم يجد ضالته بعد . ثم بعد ذلك ذهب الى مكان يدعى (جيا) و اتخذ مستقرأ له تحت شجرة (برها) (١) و اشتغل بالعبادة والرياضة النفسية و حارب هواه و نفسه الأمثارة و في هذا الطريق أتعب نفسه ما استطاع وحملها الالم والمشقة وبقى هذا ديدته الى خمسين يوماً وفي اليوم الخمسين لاحت لناظره بارقة وسطع عليه نور مجهول . فحسل من جراء هذا الحادث في نفسه ذلك الإطمينان والراحة والدعة المنشودة وانكشف

⁽۱) (جولدن هستری ص ۳۳ و فی (همادی کهانی) ص ۲۲ اسم الشجرة (بیبل) و فی (سوشل استیدیز) ص ۱۳۱:
فی محل (جیا) تحت شجرة (بیبل) کان مشغولا بعبادته ودیاضته حتی حصل له (جیا) الحقیقی (جیا بمعنی : العقل، المعرفه التکامل النفسی، العلم الالهی) و وی کتاب فیروز اللغات ج ۱ ص ۹۳ (بیبل) شجرة مقدسة عندالهنود یعبدونها و یتبرگون بها،

لديه كيفية تمكن الإنسان من التحرد من قيود الدنيا وإسارتها والإنطلاق نحو السعادة المتنوخاة.

الم الدينية وخلق كثير من الهنود. ثم عاد الى موطنه (كبل الدينية وأول من آمن به و تابعه أبوه وزوجته و إبنه ثم وأول من آمن به و تابعه أبوه وزوجته و إبنه ثم وأساء الدولة ثم سائر الناس.

توفي مهاتما بده في سن الثمانين في بلدة (كسي نجر).

كلمات من مها نما بده

ألغاية من العيش في الدنيا هو النجاة و لا يتيسر هذا إلا بالحياة الطيبة .

لاتؤذواكل ذي روح بفكركم و لا بكلامكم و لا بكلامكم و لا (۱) (بده) لفظ سانسكريتي ، وقد فسر في كتاب (سير مشرق) ص ۹ بذي الضمير الحي وفي كتاب (جولدن هستري) ص ۳۷ العارف و في كتاب (فيروذ اللغاث) ج ۱ ص ۲۱۶

العقل والنبي واوتار الذي مر معناه .

بعملكم.

كل امرىء لابدّ أن يلاقي نتيجة أعماله.

http://www.adultpdf.com
Created by Image To PDF trial version, to remove this man

ألاينسان لابد الآيميل ميلة واحدة نحو الملاهي والحلذات الدنيويه و اللا يحمل نفسه فوق طاقتها إيذاء أو مشقة فيترك جميع ما أحل الله له بل يسلك الطريق الوسط وفي نفس الوقت لاير نكب ذنباً.

بمقداد ما يترك الإنسان من شهواته الدنيوية يعصل على المسرة بالمقدار نفسه.

على هاوالأنبياء

تنبؤات الانبياء السابقين com الانبياء السابقين http://www.adultpdf.com Created by Image To PDF trial version, to remove this m وتوسلهم بهؤلاء العظماء

> تأليف الحكيم السيد محمود سيالكوتي

> > ترجمه الى العربيه سماحة حجة الاسلام السيد على العدناني

كارالم مرتضى - ملئع. نشت ر. توذيع لمضنان - بستيموت - الغبستي مشتايع الرّبشيع - مَرْدِب ، ١٥٥/٥٥ الغبري